



Comune di Bolzano
Stadtgemeinde Bozen

DETERMINAZIONE DIRIGENZIALE / VERFÜGUNG DES LEITENDEN BEAMTEN

Ufficio / Amt	N. Nr.	Data Datum
5.7.0. - Ufficio Geologia, Protezione Civile ed Energia 5.7.0. - Amt für Geologie, Zivilschutz und Energie	2426	28/06/2024

OGGETTO/BETREFF:

PROCEDURA APERTA - LAVORI PER LA MITIGAZIONE DEL PERICOLO DA CADUTA MASSI PRESSO LA LOCALITA' SANTA MADDALENA - CUP I51B21003660004 - CIG A02A2B05DF
AGGIUDICAZIONE DELL'APPALTO AL R.T.I: UNIROCK S.R.L. (MANDATARIA) /GEOBAU S.R.L. (MANDANTE)/ CONSORZIO TRIVENETO ROCCIATORI SOCIETÀ COOPERATIVA A RESPONSABILITÀ LIMITATA (MANDANTE) - EURO 4.478.142,61 (I.V.A. COMPRESA)

OFFENES VERFAHREN - ARBEITEN ZUR REDUZIERUNG DER STEINSCHLAGGEFAHR IN ÖRTLICHKEIT SANKTA MAGDALENA - CUP I51B21003660004 - CIG A02A2B05DF
ZUSCHLAGSERTEILUNG AN DIE BIETERGEMEINSCHAFT UNIROCK G.M.B.H. (FEDERFÜHRENDES UNTERNEHMEN) /GEOBAU S.R.L. (MANDANTIN) /CONSORZIO TRIVENETO ROCCIATORI SOCIETÀ COOPERATIVA A RESPONSABILITÀ LIMITATA (MANDANTIN) - EURO 4.478.142,61 (MWST. INBEGRIFFEN)

Vista la deliberazione della Giunta Comunale n. 451 del 28.07.2023 con la quale è stato approvato il D.U.P. (Documento Unico di Programmazione) per gli esercizi finanziari 2024 - 2026;

Vista la deliberazione del Consiglio n. 85 dd. 14.12.2023 con la quale è stato approvato l'aggiornamento del DUP (Documento Unico di Programmazione) per gli esercizi finanziari 2024 - 2026;

Vista la deliberazione del Consiglio Comunale n. 86 del 21.12.2023, immediatamente esecutiva, di approvazione del bilancio di previsione per l'esercizio finanziario 2024-2026;

Vista la deliberazione della Giunta Comunale n. 10 del 15.01.2024 con la quale è stato approvato il Piano Esecutivo di Gestione (P.E.G.) per il Bilancio di previsione 2024 - 2026;

Visti gli artt. 99, 100 e 101 del vigente Statuto Comunale, che determina l'ordinamento e l'organizzazione degli uffici, demandando al regolamento organico e di organizzazione l'istituzione delle strutture organizzative comunali e l'attribuzione dei compiti più specifici alla dirigenza Comunale;

Visto l'articolo 126 della Legge Regionale 3 maggio 2018, n. 2 "*Codice degli Enti Locali della Regione autonoma Trentino Alto Adige*", che individua e definisce il contenuto delle funzioni dirigenziali;

Visto l'art. 105 del vigente Statuto Comunale, approvato con deliberazione consigliere n. 35 dell'11.06.2009, che disciplina il ruolo dei dirigenti;

Vista la deliberazione della Giunta comunale n. 410/2015 con la quale, viene effettuata una dettagliata individuazione degli atti delegati e devoluti ai dirigenti quali atti

Es wurde Einsicht genommen in den Stadtratsbeschluss Nr. 451 vom 28.07.2023, mit welchem das einheitliche Strategiedokument für die Haushaltsjahre 2024 - 2026 genehmigt worden ist.

Es wurde Einsicht genommen, in den Gemeinderatsbeschluss Nr. 85 vom 14.12.2023, mit welchem das einheitliche Strategiedokument für die Haushaltsjahre 2024 - 2026 aktualisiert worden ist.

Es wurde Einsicht genommen, in den sofort vollstreckbaren Beschluss Nr. 86 vom 21.12.2023, mit welchem der Gemeinderat den Haushaltsvoranschlag für die Geschäftsjahre 2024-2026 genehmigt hat.

Es wurde Einsicht genommen in den Stadtratsbeschluss Nr. 10 vom 15.01.2024, mit welchem der Haushaltsvollzugsplan (H.V.P.) für den Haushaltsvoranschlag 2024 - 2026 genehmigt worden ist.

Es wurde in die Artikel 99, 100, 101 der geltenden Satzung der Stadtgemeinde Bozen Einsicht genommen, welche die Struktur und die Organisation der Gemeindeämter regelt, und dabei der Organisationsordnung die Aufgabe erteilt, die einzelnen Gemeindestrukturen zu errichten und den leitenden Angestellten im Detail die Aufgaben zuzuteilen.

Es wurde Einsicht genommen in den Art. 126 des Regionalgesetzes vom 3. Mai 2018, Nr. 2 „*Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol*“, welcher die Aufgaben der leitenden Beamten festlegt.

Es wurde Einsicht genommen in die mit Gemeinderatsbeschluss Nr. 35 vom 11.06.2009 genehmigte Satzung der Stadtgemeinde Bozen, welche in Art. 105 die Aufgaben der Führungskräfte festlegt.

Es wurde Einsicht genommen in den Stadtratsbeschluss Nr. 410/2015, in welchem die Verfahren festgelegt werden, die in den Zuständigkeitsbereich der leitenden Beamten

aventi natura attuativa delle linee di indirizzo deliberate dagli organi elettivi dell'Amministrazione comunale;

Vista la determinazione dirigenziale n. 1465 del 21.04.2023 del Direttore della Ripartizione V dott. arch. Paolo Bellenzier avente per oggetto "Esercizio del potere di delega al Direttore dell'Ufficio Geologia, Protezione civile ed Energia dott. geol. Emanuele Sascor, ai sensi del IV comma dell'art. 22 del vigente Regolamento di Organizzazione;

Visto il "Regolamento organico e di organizzazione del Comune di Bolzano", approvato con deliberazione del Consiglio Comunale n. 98/48221 del 02.12.2003 e ss.mm.ii.;

Visto l'art. 9 del "Regolamento di contabilità" del Comune di Bolzano, approvato con Deliberazione del Consiglio Comunale 12 gennaio 2016, n. 1 e ss.mm.ii., che disciplina il Piano Esecutivo di Gestione e l'assegnazione dei singoli settori ai relativi Dirigenti;

Visti:

- la L.P. 17 dicembre 2015, n. 16 e ss.mm.ii. "Disposizioni sugli appalti pubblici";
- il D.Lgs. 31 marzo 2023, n. 36 e ss.mm.ii. "Codice dei contratti pubblici" (di seguito detto anche „Codice”);
- la L.P. 22 ottobre 1993, n. 17 e ss.mm.ii. "Disciplina del procedimento amministrativo";
- il "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti" approvato con deliberazione del Consiglio Comunale n. 3 del 25.01.2018;

fallen oder diesen übertragen werden. Es handelt sich um jene Verfahren, mit welchen die Richtlinien umgesetzt werden, die von den gewählten Organen der Gemeindeverwaltung erlassen worden sind.

Es wurde Einsicht genommen in die Verfügung des leitenden Beamten Nr. 1465 vom 21.04.2023 des Direktors der Abteilung 5, Dr. Arch. Paolo Bellenzier, mit Gegenstand „Übertragung von Zuständigkeiten an den Direktor des Amtes für Geologie, Zivilschutz und Energie, Dr. Geol. Emanuele Sascor gemäß Art. 22 Abs. 4 der Organisationsordnung.

Es wurde Einsicht genommen in die „Personal- und Organisationsordnung der Stadtgemeinde Bozen“, die mit Gemeinderatsbeschluss Nr. 98/48221 vom 02.12.2003 i.g.F. genehmigt wurde.

Es wurde Einsicht genommen in den Art. 9 der geltenden „Gemeindeordnung über das Rechnungswesen“ der Gemeinde Bozen, die mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 1 vom 12. Januar 2016, i.g.F. genehmigt wurde, welcher den Haushaltsvollzugsplan und die Zuweisung der einzelnen Sektoren an die entsprechenden leitenden Beamten regelt.

Gesehen:

- das L.G. vom 17. Dezember 2015, Nr. 16 „Bestimmungen über die öffentliche Auftragsvergabe“, i.g.F.,
- das Gv.D. vom 31 März 2023, Nr. 36, "Gesetzbuch über öffentliche Aufträge" (in der Folge auch "Kodex" genannt), i.g.F.,
- das L.G. vom 22. Oktober 1993, Nr. 17 „Regelung des Verwaltungsverfahrens“ in geltender Fassung,
- die „Gemeindeverordnung über das Vertragswesen“, die mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 3 vom 25.01.2018 genehmigt wurde,

- il D.Lgs. 9 aprile 2008, n. 81 e ss.mm.ii. Testo Unico Sicurezza sul Lavoro "Attuazione di tutela della salute e della sicurezza nei luoghi di lavoro";

Premesso, che:

con delibera della Giunta Comunale n. 402 del 03/07/2023 è stato approvato in linea tecnica il progetto esecutivo relativo ai lavori per la mitigazione del pericolo da caduta massi presso la localita' Santa Maddalena;

l'Agencia per la Protezione Civile della Provincia Autonoma di Bolzano ha concesso un contributo ai sensi della L.P. 34/75 di € 5.572.902,06 per finanziare i lavori suddetti (Determina n. 4200 del 23.11.2023, accertamento n. 2263);

con delibera della Giunta Comunale n. 781 del 12/12/2023 è stata approvata la relazione unica del responsabile del progetto Dott. Geol. Emanuele Sascor (nominato con nota del direttore della Ripartizione Pianificazione e Sviluppo del Territorio, dott. Arch. Paolo Bellenzier, dd. 07.11.2023), la modalità di gara e prenotata la spesa presunta di euro **7.295.711,15**;

l'importo dei lavori da affidare è pari ad Euro **5.368.246,45** (I.V.A. esclusa) di cui € 21.923,68 (IVA esclusa) per oneri di sicurezza non soggetti a ribasso;

i lavori verranno aggiudicati mediante procedura aperta (superiore alla soglia di rilevanza comunitaria) con modalità telematica con il criterio dell'offerta economicamente più vantaggiosa prezzo/qualità ai sensi dell'art. 33 della L.P. n. 16/2015 e dell'art. 108 D.Lgs. n. 36/2023 e ss.mm.ii., in quanto compatibile, e con "l'offerta economica" da produrre secondo il criterio dei prezzi unitari;

- das Gv.D. vom 9. April 2008, Nr. 81 – Vereinheitlichter Text der Arbeitssicherheit betreffend die "Umsetzung des Gesundheitsschutzes und der Sicherheit am Arbeitsplatz" in geltender Fassung.

Es wird Folgendes vorausgeschickt:

Mit Stadtratsbeschluss Nr. 402 vom 03/07/2023 wurde das Ausführungsprojekt bezüglich der Arbeiten zur Minderung der Steinschlaggefahr in St. Magdalena, in technischer Hinsicht genehmigt.

Die Agentur für Bevölkerungsschutz der Autonomen Provinz Bozen hat einen Beitrag gemäß Landesgesetz 34/75 in Höhe von 5.572.902,06 € zur Finanzierung der oben genannten Arbeiten gewährt (Verfügung Nr. 4200 vom 23.11.2023, Veranlagungsnummer 2263).

Mit Stadtratsbeschluss 781 vom 12/12/2023 wurden der *Vergabevermerk des Projektverantwortlichen* Dr. Geol. Emanuele Sascor (mit Schreiben des Direktors der Abteilung für Raumplanung und -entwicklung, Dr. Arch. Paolo Bellenzier, vom 07.11.2023 ernannt), die Art der Vergabe genehmigt und die voraussichtlichen Kosten von Euro **7.295.711,15** verbucht.

Der Betrag der zu vergebenden Arbeiten beläuft sich auf **5.368.246,45** Euro (ohne MwSt.), davon 21.923,68 Euro für Sicherheitskosten die dem Abschlag nicht unterliegen,

Die Arbeiten werden werden durch offenes Verfahren (über dem EU – Schwellenwert) auf telematischem Weg vergeben. Der Zuschlag wird nach dem Kriterium des wirtschaftlich günstigsten Angebotes (Preis/Qualität) nach Art. 33 des LG. Nr. 16/2015 und, soweit mit diesem vereinbar, Art. 108 des Gv.D. Nr. 36/2023, anhand des „wirtschaftlichen Angebots“ nach Einheitspreisen erteilt.

i lavori sono previsti nel piano triennale delle opere pubbliche 2023- 2024-2025 con codice CUI L00389240219202200019 e CUP I51B21003660004;

nella parte dispositiva della delibera di G.M. n. 781 del 12/12/2023 è stata demandata ai competenti dirigenti l'approvazione degli eventuali atti esecutivi ad essa conseguenti ed ogni atto modificativo se non incidente in maniera sostanziale su quanto deliberato;

con determinazione dirigenziale n. 4698 dd. 13.12.2023 sono stati approvati i documenti amministrativi e tecnici;

il bando di gara è stato pubblicato sul sito internet <https://www.bandialtoadige.it> della Provincia Autonoma di Bolzano dal 18.12.2023 fino al 2.2.2024, all'Albo Pretorio digitale del Comune di Bolzano dal 22.12.2023 fino al 2.2.2024 e sulla GU S 243/2023 n. 00765307 del 18.12.2023;

le comunicazioni ai concorrenti di carattere generale sono state pubblicate nella sezione "Comunicazioni della stazione appaltante" del portale della Provincia Autonoma di Bolzano, Sistema Informativo Contratti Pubblici (di seguito "SICP") <https://www.bandialtoadige.it>;

ai sensi dell'art. 4, punto 2 del disciplinare di gara, il RUP ha consegnato all'Autorità di gara le attestazioni di avvenuto sopralluogo;

in data 02.02.2024 è scaduto il termine per la presentazione delle offerte;

entro il termine prefissato nel bando di gara è pervenuta la seguente offerta:

Die Arbeiten sind im Dreijahresprogramm der öffentlichen Bauaufträge 2023 – 2024-2025 der Gemeinde Bozen mit CUI-Kodex CUI L00389240219202200019 und mit CUP I51B21003660004 enthalten.

Im dispositiven Teil des Beschlusses des Stadtrates Nr. 781 vom 12/12/2023 wurden die Genehmigung der Durchführungsunterlagen der vorliegenden Verfügung und jeder Änderungsurkunde, die sich nicht wesentlich auf den Inhalt des vorliegenden Beschlusses auswirkt, den zuständigen Führungskräften übertragen

Mit Verfügung des leitenden Beamten Nr. 4698 vom 13.12.2023, wurden die Verwaltungs- und die technischen Unterlagen genehmigt.

Die Ausschreibungsbekanntmachung wurde auf der Internetseite der Autonomen Provinz Bozen <https://www.ausschreibungensuedtirol.it> vom 18.12.2023 bis zum 2.2.2024, auf der digitalen Amtstafel der Stadtgemeinde Bozen vom 22.12.2023 bis zum 2.2.2024 und im Amtsblatt der europäischen Union S 243/2023 Nr. 00765307 vom 18.12.2023 veröffentlicht.

Die allgemeinen Mitteilungen wurden an die Bieter im Bereich „Mitteilungen der Vergabestelle“ des Portals der Autonomen Provinz Bozen, Informationssystem öffentliche Aufträge („ISOV“) <https://www.ausschreibungen-suedtirol.it> veröffentlicht.

Gemäß Art. 4, Punkt 2 der Wettbewerbsbedingungen hat der EPV die Bescheinigungen des erfolgten Lokalaugenscheins der Wettbewerbsbehörde übergeben.

Am 02.02.2024 ist der Termin für die Vorlage der Angebote verfallen.

Innerhalb des in der Ausschreibungsbekanntmachung festgelegten Termins ist folgendes Angebot eingelangt:

- 1) R.T.I./B.G.: Unirock S.r.l./G.m.b.H. (*mandataria/federführendes Unternehmen*) – 39100 Bolzano/Bozen (BZ), via degli Artigiani/Handwerkerstrasse, 16/A/Geobau S.r.l./G.m.b.H. (*mandante/Mandantin*) - 39100 Bolzano/Bozen (BZ), via Enrico Fermi/Enrico-Fermi- Strasse, 22/Consorzio Triveneto Rocciatori Società Cooperativa a responsabilità limitata (*mandante/Mandantin*) – 32030 Fonzaso (BL), via Fenadora, 14

in data 06.02.2024 presso la stanza n. 215 – 2. Piano della Sede del Comune in Via Lancia n. 4/A l’Autorità di Gara, in presenza di due testimoni, in seduta riservata ai sensi dell’art. 21 della L.P. n. 3/2020 e ss.mm.ii., ha verificato la completezza e la regolarità della documentazione amministrativa tramite il portale: https://www.bandialtoadige.it/index/index/_locale/it dell’unico offerente;

vista l’applicazione alla presente procedura del regime semplificato dell’art. 27, comma 2 della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii., l’ammissione, da parte dell’Autorità di gara dei concorrenti, in sede di apertura della busta “A”, non presuppone una verifica della documentazione attestante l’assenza dei motivi di esclusione di cui all’art. 94 e 95, nonché la sussistenza dei requisiti di cui all’art. 100 del D.Lgs. 36/2023 e ss.mm.ii.

L’Autorità di gara, verificata la correttezza della documentazione prodotta nella busta virtuale “A”, ha ammesso il sopraccitato offerente alle fasi successive della gara.

gli adempimenti procedurali sono descritti nel verbale n. 1 di data 06.02.2024 della procedura in oggetto al quale si rinvia *per relationem*, depositato presso l’Ufficio Appalti e Contratti del Comune di Bolzano;

con lettera prot. n. 0085089/2024 del 11/03/2024 è stata nominata dall’Autorità di Gara la Commissione di valutazione composta dai seguenti membri:

Am 06.02.2024 hat die Wettbewerbsbehörde im Beisein von zwei Zeugen im Zimmer Nr. 215 – 2. Stock am Sitz der Gemeinde in der Lanciastraße Nr. 4/A in nicht öffentlicher Sitzung gemäß Art. 21 des LG. Nr. 3/2020, i.g.F. die Vollständigkeit und Ordnungsmäßigkeit der Verwaltungsunterlagen des einzigen Bieters über das Internetportal: https://www.bandialtoadige.it/index/_index/locale/de_DE überprüft:

Unter Berücksichtigung, dass für das gegenständliche Verfahren die vereinfachte Regelung laut Art. 27, Abs. 2 des LG Nr. 16/2015, i.g.F. Anwendung findet, ist die Zulassung der Teilnehmer im Zuge der Öffnung des Umschlages „A“ durch die Ausschreibungsbehörde nicht als Zulassung zu verstehen, welche eine Überprüfung der Bescheinigungen über das Nichtvorhandensein von Ausschlussgründen laut Art. 94 und 95 des Gv.D. Nr. 36/2023, i.g.F. sowie die Erfüllung der Anforderungen gemäß Art. 100 des Gv.D. Nr. 36/2023, i.g.F. voraussetzt.

Nach Überprüfung der Richtigkeit der im virtuellen Umschlag „A“ erstellten Unterlagen, hat die Wettbewerbsbehörde den obgenannten Bieter zu den nachfolgenden Phasen des Verfahrens zugelassen.

Die Verfahrensschritte sind im Protokoll Nr. 1 vom 06.02.2024 des Verfahrens festgehalten, auf welches Bezug genommen wird und das beim Amt für öffentliche Aufträge und Verträge der Gemeinde Bozen hinterlegt ist.

Mit Schreiben Prot. Nr. 0085089/2024 vom 11/03/2024, hat die Wettbewerbsbehörde die Bewertungskommission ernannt. Sie besteht aus folgenden Mitgliedern:

- **Dr. Geol. Emanuele Sascor** - Direttore dell'Ufficio Geologia, Protezione civile ed Energia - Presidente e verbalizzante;
- **Geom. Paolo Azzali** - Ufficio Geologia, Protezione civile ed Energia (Membro della Commissione);
- **Dr. Geol. Claudia Strada** - Ufficio Geologia e prove materiali - PAB - (Membro della Commissione);
- **Dr. Geol. Emanuele Sascor** - Direktor des Amtes für Geologie, Zivilschutz und Energie - Präsident der Kommission und Protokollführer
- **Geom. Paolo Azzali** - Amt für Geologie, Zivilschutz und Energie (Mitglied der Kommission)
- **Dr. Geol. Claudia Strada** - Amt für Geologie und Baustoffprüfung - APB (Mitglied der Kommission)

dopo la nomina della commissione tecnica, l'Autorità di gara ha aperto telematicamente la busta "B" degli offerenti ammessi, contenente l'offerta tecnica, ai soli fini dell'operatività del sistema e messo a disposizione della commissione la suddetta documentazione;

la Commissione per la valutazione dell'offerta tecnica si è riunita in seduta riservata in data 12.04.2024;

il lavoro svolto dalla Commissione di valutazione è illustrato nel verbale e relativa Tabella di valutazione ed attribuzione dei punteggi - Allegato A, ai quali si rinvia *per relationem* e che sono depositati presso l'Ufficio Appalti e Contratti del Comune di Bolzano;

in data 06.06.2024 presso la Sede Comunale di Via Lancia n. 4/A - 2° piano, stanza n. 215, l'Autorità di Gara, in seduta riservata comunicata al concorrente mediante PEC dd. 27.05.2024 Prot. Nr. 0165893, ha dato lettura dei punteggi conseguiti nell'ambito della valutazione qualitativa, ha aperto l'offerta economica elettronica, attribuito i relativi punteggi e stilato la graduatoria finale;

Nach der Ernennung der Technischen Kommission hat die Wettbewerbsbehörde den Umschlag "B" der zugelassenen Bieter, der das technische Angebot enthielt, auf elektronischem Wege, geöffnet. Dies erfolgte ausschließlich zum Zweck der Operabilität des telematischen Systems und zur Bereitstellung der entsprechenden Unterlagen an die Kommission.

Die Bewertungskommission hat sich am 12.04.2024 in nicht öffentlicher Sitzung für die Bewertung des technischen Angebots versammelt.

Die Arbeit der Bewertungskommission ist in der Niederschrift und in der entsprechenden Tabelle für die Bewertung und die Punktezuweisung - Anlage A - dargelegt, auf welche Bezug genommen wird und die beim Amt für öffentliche Aufträge und Verträge der Gemeinde Bozen hinterlegt sind.

Am 06.06.2024 hat die Wettbewerbsbehörde im Gemeindehaus in der Lanciastraße Nr. 4/A Gebäude B - 2. Stock, Zimmer Nr. 215, in nicht öffentlicher Sitzung, welche mittels PEC-Mitteilung vom 27.05.2024 Prot. Nr. . 0165893, durch das Portal „ISOV“ an den Teilnehmer einberufen wurde, die nach der technischen Bewertung zuerkannten Punkte vorgelesen, das auf elektronischem Weg eingereichte wirtschaftliche Angebot geöffnet, die entsprechenden Punkte vergeben, und die endgültige Rangordnung aufgestellt.

L’R.T.I. Unirock S.r.l. (*mandataria*) /Geobau S.r.l. (*mandante*) / Consorzio Triveneto Rocciatori Società Cooperativa a responsabilità limitata (*mandante*) ha ottenuto un punteggio totale di 100,00 punti (70,00 punteggio tecnico riparametrato – 30,00 punteggio economico);

Die Bietergemeinschaft Unirock G.m.b.H. (*federführendes Unternehmen*) /Geobau S.r.l. (*Mandantin*) /Consorzio Triveneto Rocciatori Società Cooperativa a responsabilità limitata (*Mandantin*) hat eine Gesamtpunktzahl von 100,00 Punkten (70,00 Punkte für das technische Angebot, mit Angleichung – 30,00 Punkte für das wirtschaftliche Angebot) erreicht.

L’Autorità di Gara non ha proceduto all’applicazione della formula per il calcolo dell’anomalia delle offerte di cui alla Linea guida n. 7 “Formule per il calcolo dell’anomalia delle offerte ed esclusione automatica”, poiché per la procedura in oggetto è stata presentata una sola offerta.

Die Wettbewerbsbehörde hat nicht mit der Anwendung der Formel für die Berechnung der ungewöhnlich niedrigen Angebote gemäß APB-Anwendungsrichtlinie Nr. 7 i.g.F. „Formeln für die Berechnung der ungewöhnlich niedrigen Angebote sowie des automatischen Ausschlusses“ fortgefahren, da nur ein einziges Angebot für das vorliegende Verfahren eingereicht wurde.

L’Autorità di Gara, nel suo ruolo di R.U.P., ha dichiarato che l’offerta non è anomala ai sensi dell’art. 30 della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii.;

Die Wettbewerbsbehörde hat in ihrer Rolle als E.P.V. erklärt, dass das Angebot als nicht übertrieben niedrig angesehen wird. gemäß Art. 30 des LG. Nr. 16/2015, i.g.F.

gli adempimenti procedurali sono descritti nel verbale n. 2 di data 06.06.2024 della procedura in oggetto al quale si rinvia *per relationem*, depositato presso l’Ufficio Appalti e Contratti del Comune di Bolzano;

Die Verfahrensschritte sind im Protokoll Nr. 2 vom 06.06.2024 des Verfahrens festgehalten, auf welches Bezug genommen wird und das beim Amt für öffentliche Aufträge und Verträge der Gemeinde Bozen hinterlegt ist.

l’importo offerto dal R.T.I. sopraindicato ammonta a **Euro 3.670.608,69** (I.V.A. al 22% esclusa) e risulta così composto:

Der von der oben genannten Bietergemeinschaft angebotene Gesamtpreis beläuft sich auf **3.670.608,69 Euro** (ohne 22% MwSt.) und umfasst Folgendes:

Importo offerto	Euro	3.648.685,01	angebotener Preis
Costi della sicurezza non soggetti a ribasso d’asta	Euro	21.923,68	Sicherheitskosten, die dem Abschlag nicht unterliegen
Totale complessivo	Euro	3.670.608,69	Gesamtbetrag

conseguentemente, si ritiene al di aggiudicare in via definitiva al R.T.I. Unirock S.r.l. (*mandataria*) /Geobau S.r.l. (*mandante*) / Consorzio Triveneto Rocciatori Società Cooperativa a responsabilità limitata (*mandante*) i lavori per la mitigazione del

Demzufolge wird es für zweckmäßig erachtet, die zeitweilige Bietergemeinschaft Unirock G.m.b.H. (*federführendes Unternehmen*) /Geobau S.r.l. (*Mandantin*) /Consorzio Triveneto Rocciatori Società Cooperativa a responsabilità limitata (*Mandantin*) mit den

pericolo da caduta massi presso la localita' Santa Maddalena, alle condizioni e prezzi di cui all'offerta presentata nell'ambito della citata procedura di gara in quanto l'offerta appare congrua;

Al fine di rispettare i termini di legge prescritti dal Codice degli appalti D.Leg.vo 36/2023 e ss.mm.ii per il conferimento dell'incarico è necessario modificare il cronoprogramma indicato con l'impegno n. 5577/2023 nella misura in cui segue:

- 2024: €1.343.442,78
- 2025: € 3.134.699,83
- 2026: € 2.817.568,54

espresso il proprio parere favorevole sulla regolarità tecnica-amministrativa

il Direttore dell'Ufficio Geologia, Protezione civile ed Energia

DETERMINA:

per i motivi espressi in premessa e ai sensi dell'art. 15 del "*Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti*":

- 1.** di approvare i verbali della procedura di gara svolta con modalità telematica n. 1 della seduta del 06.02.2024 e n. 2 della seduta del 06.06.2024 (CUP I51B21003660004 – CIG A02A2B05DF), riguardanti i lavori per la mitigazione del pericolo da caduta massi presso la localita' Santa Maddalena ai quali si rinvia *per relationem* e che sono depositati presso l'Ufficio Appalti e Contratti del Comune di Bolzano;
- 2.** di approvare i verbali della commissione di valutazione relativi alla valutazione

Arbeiten zur Reduzierung der Steinschlaggefahr in Örtlichkeit Sankta Magdalena zu den Bedingungen und Preisen entsprechend dem im Zuge des genannten Vergabeverfahrens eingereichten Angebots zu beauftragen, weil das Angebot für angemessen befunden worden ist.

Um die gesetzlichen Fristen einzuhalten, die durch das Vergabegesetz des Gv.D. Nr. 36/2023, i.g.F für die Auftragsvergabe vorgeschrieben sind, ist es erforderlich, den in der Verpf. Nr. 5577/2023 angegebenen Zeitplan in dem nachstehend aufgeführten Umfang zu ändern:

- 2024: €1.343.442,78
- 2025: € 3.134.699,83
- 2026: € 2.817.568,54

Nach Abgabe des eigenen zustimmenden Gutachtens über die verwaltungstechnische Ordnungsmäßigkeit

Dies vorausgeschickt,

VERFÜGT

der Direktor des Amtes für Geologie, Zivilschutz und Energie

aus den eingangs erwähnten Gründen und im Sinne des Art. 15 der „*Gemeindeverordnung über das Vertragswesen*“:

- 1.** die Protokolle betreffend das Vergabeverfahren in elektronischer Form Nr. 1 der Sitzung vom 06.02.2024 und Nr. 2 der Sitzung vom 06.06.2024 (CUP I51B21003660004 – CIG A02A2B05DF), für die Arbeiten zur Reduzierung der Steinschlaggefahr in Örtlichkeit Sankta Magdalena auf welche Bezug genommen wird und die beim Amt für öffentliche Aufträge und Verträge der Gemeinde Bozen hinterlegt sind, zu genehmigen.
- 2.** Die in der Folge aufgelisteten Protokolle der Bewertungskommission über die

dell'offerta tecnica così costituiti, ai quali si rinvia *per relationem* e che sono depositati presso l'Ufficio Appalti e Contratti del Comune di Bolzano:

- Verbale n. 1 della seduta del 12.04.2024
- Tabella di valutazione ed attribuzione dei punteggi – Allegato A

3. di aggiudicare in via definitiva i lavori di cui sopra al R.T.I. Unirock S.r.l. (*mandataria*) /Geobau S.r.l. (*mandante*) / Consorzio Triveneto Rocciatori Società Cooperativa a responsabilità limitata (*mandante*) per un importo complessivo di **Euro 4.478.142,61** (I.V.A. 22% compresa) nonché alle altre condizioni indicate nell'offerta presentata in sede di gara. L'importo risulta così composto:

Bewertung des technischen Angebots, auf welche Bezug genommen wird und die beim Amt für öffentliche Aufträge und Verträge der Gemeinde Bozen hinterlegt sind, werden genehmigt:

- Protokoll Nr. 1 der Sitzung vom 12.04.2024
- Bewertungstabelle und Punktezuweisung – Anlage A

3. Die obgenannten Arbeiten seitens der zeitweiligen Bietergemeinschaft Unirock G.m.b.H. (*federführendes Unternehmen*) /Geobau S.r.l. (*Mandantin*) /Consorzio Triveneto Rocciatori Società Cooperativa a responsabilità limitata (*Mandantin*) über einen Gesamtbetrag von **4.478.142,61** (22% MwSt. inbegriffen), sowie zu den anderen im eingereichten Angebot angegebenen Bedingungen, werden endgültig zugeschlagen. Der Gesamtpreis setzt sich wie folgt zusammen:

Importo offerto	Euro	3.648.685,01	Angebotener Preis
Costi della sicurezza non soggetti a ribasso	Euro	21.923,68	Sicherheitskosten, die dem Abschlag nicht unterliegen
Totale complessivo	Euro	3.670.608,69	Gesamtbetrag
22% IVA	Euro	807.533,92	22% MwSt.
Totale complessivo	Euro	4.478.142,61	Gesamtbetrag

4. di approvare la spesa derivante di Euro **4.478.142,61** (I.V.A. 22% compresa);

4. Die daraus entstehende Ausgabe von **4.478.142,61** Euro (22% MwSt. inbegriffen) wird genehmigt.

5. di approvare la modifica del cronoprogramma indicato con l'impegno n. 5577/2023, per consentire il rispetto i termini di legge prescritti dal Codice degli appalti D.Leg.vo 36/2023 e ss.mm.ii per il conferimento dell'incarico, nella misura in cui segue:

5. Die Änderung des in der Verpf. Nr. 5577/2023 angegebenen Zeitplans wird in dem nachstehend aufgeführten Umfang geändert, um die gesetzlichen Fristen einzuhalten, die durch das Vergabegesetz des Gv.D. Nr. 36/2023, i.g.F für die Auftragsvergabe vorgeschrieben sind:

- 2024: € 1.343.442,78

- 2024: € 1.343.442,78

- 2025: € 3.134.699,83
- 2026: € 2.817.568,54

6. di dare atto che a norma dell'art. 27, comma 2 della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii., la stazione appaltante limita la verifica del possesso dei requisiti di ordine generale e speciale in capo al solo aggiudicatario (comprese eventuali imprese ausiliarie e consorziate esecutrici);

7. di dare atto che l'aggiudicazione definitiva diventa efficace, sub condizione sospensiva della verifica del possesso dei prescritti requisiti dal D.Lgs. n. 36/2023 e ss.mm.ii. e dei requisiti speciali prescritti dalla documentazione di gara;

8. di dare atto che in ogni caso trovano applicazione le sanzioni di cui all'art. 27, comma 3 della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii.;

9. di prendere atto che l' R.T.I. Unirock S.r.l. (*mandataria*) /Geobau S.r.l. (*mandante*) / Consorzio Triveneto Rocciatori Società Cooperativa a responsabilità limitata (*mandante*) ha indicato i conti correnti dedicati e le persone delegate a operare sul conto, ai fini della tracciabilità dei movimenti finanziari prevista dall'art. 3 della Legge n. 136/2010 e ss.mm.ii.;

10. di imputare la spesa complessiva di Euro **4.478.142,61**

11.1 (I.V.A. 22% compresa) come indicato nel prospetto **allegato**;

12. di dare atto che il pagamento avverrà secondo le modalità stabilite nel capitolato speciale d'appalto per

- 2025: € 3.134.699,83
- 2026: € 2.817.568,54;

6. Es wird festgestellt, dass laut Art. 27, Abs. 2 des LG Nr. 16/2015 i.g.F., die Vergabestelle die Überprüfung der allgemeinen und besonderen Voraussetzungen, nur auf den Zuschlagsempfänger (einschließlich etwaige Hilfsunternehmen und ausführende Konsortiumsmitglieder) beschränkt.

7. Es wird festgestellt, dass der endgültige Zuschlag unter der aufhebenden Bedingung der Überprüfung der vom Gv.D. Nr. 36/2023, i.g.F., vorgesehenen Voraussetzungen und der von den Wettbewerbsunterlagen vorge-sehenen besonderen Voraussetzungen wirksam wird.

8. Es wird festgestellt, dass auf jeden Fall die in Art. 27, Abs. 3 des LG. Nr. 16/2015, i.g.F. genannten Sanktionen Anwendung finden.

9. Es wird festgestellt, dass die zeitweiligen Bietergemeinschaft Unirock G.m.b.H. (*federführendes Unternehmen*) /Geobau S.r.l. (*Mandantin*) /Consorzio Triveneto Rocciatori Società Cooperativa a responsabilità limitata (*Mandantin*) die vorbehaltenen Kontokorrentkonten und die ermächtigten Personen für die Abwicklungen auf dem Kontokorrent, so wie es die Nachvollziehbarkeit der Zahlungsflüsse gemäß Art. 3 des Gesetzes Nr. 136/2010 i.g.F. vorsieht, angegeben hat.

10. Die Gesamtausgabe von **4.478.142,61** Euro (22% MwSt. inbegriffen) wird wie in der **Anlage** angegeben verbucht.

11. Die Zahlung wird zu den in den besonderen Vertragsbedingungen für Öffentliche Bauarbeiten (Teil I und II)

opere pubbliche (I e II Parte);

13. di dare atto che la suddetta spesa sarà esigibile nella seguente misura:

€ 1.335.280,98 entro il 31.12.2024;

€ 3.134.699,83 entro il 31.12.2025;

€ 8.161,80 entro il 31.12.2026,

come da documento contabile inserito nel sistema informatico

14. di stipulare digitalmente il contratto nella forma pubblica amministrativa, ai sensi dell'art. 18 del D.Lgs. 36/2023

15. di dare incarico all'Ufficio appalti e contratti di provvedere alla stipulazione del contratto.

16. di disporre che il presente provvedimento venga pubblicato sul sito di questa Amministrazione nella sezione "Amministrazione trasparente", ai fini della generale conoscenza e che l'esito venga pubblicato sul Sistema Informativo Contratti Pubblici;

- contro il presente provvedimento può essere presentato ricorso entro 30 giorni al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa - Sezione Autonoma di Bolzano.

festgelegten Modalitäten vorgenommen.

12. zur Kenntnis zu nehmen, dass der obengenannte Betrag

€ 1.335.280,98 bis zum 31.12.2024;

€ 3.134.699,83 bis zum 31.12.2025

€ 8.161,80 bis zum 31.12.2026,

gemäß dem im Informatiksystem erfassten Buchhaltungsbeleg, verfügbar wird

13. Der Vertrag wird in verwaltungsrechtlicher öffentlicher Form, gemäß Art. 18 des Gv.D. Nr. 36/2023, digital abgeschlossen.

14. Das Amt für öffentliche Aufträge und Verträge wird beauftragt, für den Abschluss des Vertrages zu sorgen.

15. Die vorliegende Maßnahme ist zur allgemeinen Kenntnisnahme auf der Webseite dieser Verwaltung unter „Transparente Verwaltung“ und das Ergebnis auf dem Portal des Informationssystems Öffentliche Verträge zu veröffentlichen.

- gegen die vorliegende Maßnahme kann innerhalb von 30 Tagen beim Regionalen Verwaltungsgerichtshof – Autonome Sektion Bozen – Rekurs eingereicht werden.

Anno Jahr	E/U E/A	Numero Nummer	Codice Bilancio Haushaltskodex	Descrizione Capitolo Kapitelbeschreibung	Importo Betrag
2024	U	2926	09012.02.010900007	Riduzione del pericolo da caduta massi in località Santa Maddalena - lavori	437.972,16
2024	U	2926	09012.02.010900007	Riduzione del pericolo da caduta massi in località Santa Maddalena - lavori	109.493,04
2025	U	2926	09012.02.010900007	Riduzione del pericolo da	1.028.181,54

				caduta massi in località Santa Maddalena - lavori	
2025	U	2926	09012.02.010900007	Riduzione del pericolo da caduta massi in località Santa Maddalena - lavori	257.045,39
2026	U	2926	09012.02.010900007	Riduzione del pericolo da caduta massi in località Santa Maddalena - lavori	2.677,07
2026	U	2926	09012.02.010900007	Riduzione del pericolo da caduta massi in località Santa Maddalena - lavori	669,27
2024	U	2926	09012.02.010900007	Riduzione del pericolo da caduta massi in località Santa Maddalena - lavori	320.467,43
2024	U	2926	09012.02.010900007	Riduzione del pericolo da caduta massi in località Santa Maddalena - lavori	80.116,86
2025	U	2926	09012.02.010900007	Riduzione del pericolo da caduta massi in località Santa Maddalena - lavori	752.327,96
2025	U	2926	09012.02.010900007	Riduzione del pericolo da caduta massi in località Santa Maddalena - lavori	188.081,99
2026	U	2926	09012.02.010900007	Riduzione del pericolo da caduta massi in località Santa Maddalena - lavori	1.958,83
2026	U	2926	09012.02.010900007	Riduzione del pericolo da caduta massi in località Santa Maddalena - lavori	489,71
2024	U	2926	09012.02.010900007	Riduzione del pericolo da caduta massi in località Santa Maddalena - lavori	309.785,19
2024	U	2926	09012.02.010900007	Riduzione del pericolo da caduta massi in località Santa Maddalena - lavori	77.446,30
2025	U	2926	09012.02.010900007	Riduzione del pericolo da caduta massi in località Santa Maddalena - lavori	727.250,36
2025	U	2926	09012.02.010900007	Riduzione del pericolo da caduta massi in località Santa Maddalena - lavori	160.380,72
2025	U	2926	09012.02.010900007	Riduzione del pericolo da caduta massi in località Santa Maddalena - lavori	21.431,87
2026	U	2926	09012.02.010900007	Riduzione del pericolo da caduta massi in località Santa Maddalena - lavori	1.893,54
2026	U	2926	09012.02.010900007	Riduzione del pericolo da	473,38

				caduta massi in località Santa Maddalena - lavori	
--	--	--	--	---	--

Il direttore di Ufficio / Der Amtsdirektor
SASCOR EMANUELE / InfoCamere S.C.p.A.
firm. digit. - digit. gez

Allegati / Anlagen:

99420db59addda58eb904f399a3cdc9cc88d24310c5d87583bd757875ebe17f6 - 13377429 - det_testo_proposta_27-06-2024_14-55-51.doc
d9f3c1f5fe92bd110e1dc9f4d212e26bd428f122116db0c0cca898478d96feb3 - 13377430 - det_Verbale_27-06-2024_14-56-58.doc
a3114fa1bfff8c2aa5c2931c19b1e933bf5f4b9aa019e70d52174920e745d2bd1 - 13384805 - allegato contabile Maddalena DEF.doc
099c83791dc348e3cca6c483da941c69e3291dec3096e7ab11265c3bd3e72abb - 13385440 - Allegato contabile lavori Santa Maddalena.pdf